

# ΑΓΓΛΟΥΣΑΙ

ΔΕΚΑΚΙΝΟΝΗΜΕΡΟΝ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ ΑΝΑΓΝΩΣΤΑ  
ΦΙΛΟΔΟΤΙΚΟΝ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚΟΝ

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΠΡΟΠΛΗΡΩΤΕΑ		
Έν Ζω.	Έπερχ.	Έξωτερ.
Έπησ. 5	7	8
Έξαμ. 3	4	4
Τρίμ. 1,50	2	2
'Εν τῇ ἀλυτρώτῳ Ἐλλάδι τοῦ Ημιεύ τῶν ἀνω τίμων		

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΚΑΙ ΕΚΔΟΤΗΣ  
ΛΕΩΝΙΔΑΣ Χ. ΖΩΗΣ

Πάσα αῖτησις  
Πρὸς τὴν Διεύθυνσιν τῶν  
«ΜΟΥΣΩΝ»  
(Οδός Ἀγ. Διονυσίου)  
Ζάκυνθον

ΤΑ  
ΚΑΝΟΝΙΑ ΤΟΥ ΔΗΞΟΥΡΙΟΥ  
(Ἐκ τῶν Κεφαλληνιακῶν ιστορημάτων).

Carlo καὶ Luzzo—Πυριταποθήκη ἐπὶ ἐνετῶν—Πρώτη γαλλικὴ τῶν νήσων κατοχή.—Κανονιστοιγίκι καὶ ὀχυρώματα γάλλων.—Στρατηγὸς Σαβότ—Ρωσσοτούρκοι.—Η Κεφαλληνία κατὰ τοὺς χρόνους ἔκεινους.—Δευτέρα τῶν γάλλων κατοχή.—Ἐποχὴ πείνης καὶ ἀπελπισίκς τῶν κατοίκων.—Ο Όσβελδ ἐν Κεφαλληνίᾳ.—Πάθημα ἀγγλικοῦ πολεμικοῦ πλοίου.—Ἄγγλων κατοχὴ Κεφαλληνίας.—Καπιτάν Κρασσῆς Ἀντίππας.—Αἱ ἡμέραι τῆς Ἐνώσεως.—Ἐκσκαφὴ τηλεοβόλων.

A.'

 ΣΟΙ διὰ τῆς μικρᾶς παρὰ τὸ τελωνεῖον Αηξουρίου πλατείας βριδίζουσι πρὸς τὸν μεσημβριὸν τοῦ λιμένος βιαχίονα (α), θὰ ρίψωσι βεβαίως τὰ βλέμματά τοῦ δύο ἐκεῖ καὶ ἀλλή.

(α) Τοῦτο εἶνε τὸ παλαιὸν λεγόμενον πορτο, διερχόμενον τὸ 1836, ἐπερχτῷ δὲ τὸ 1840 διπάνη τῆς τε κυβερνήσεως καὶ τῶν κατοίκων Αηξουρίου γεννάίως συνδρομόντων διὰ χρημάτων, διατηρούσι τὸν προσωπικὸν ἔργασίας. Εἰς τὸ οἰκογενεικόν μου ἀρχεῖον εὗρον παρολαβῆς τοῦ τότε προεδρείου τοῦ λιμένος διετήλω μὲν δέκα διὰ τὸ 1836, εἰσφορᾶς τῆς ἐκ πατρὸς μάκμης μου Ἐλένης Πήλικα Τσιτσέλη, ἐκατὸν δὲ πάντη διὰ τὸ 1840 τοῦ ἐκ μάκμης μου

λοις ἐγγὺς κατακειμένων παλαιῶν μεγάλων τηλεοβόλων. Ἡ σκωρία ἐπικάθηται παχεῖα πλέον ἐπ' αὐτῶν, προσδιδούσα εἰς αὐτὰ βρῦν αἰματοειδὲς χρῶμα, μέρος δ' αὐτῶν διατελεῖ κεχωσμένον ἐν τῇ προχώσει τῆς ὁδοῦ. Μόλις ἀναγινώσκονται ἐπὶ μὲν τοῦ μεγαλειτέρου αἱ λέξεις Carlo Camozif, καὶ ἐπὶ τοῦ μικροτέρου Luzzo, διόρματα βεβαίως παλαιῶν διευθυντῶν γυντηρίων, μόνον δὲ ἐπὶ τοῦ πρώτου ἀναγράφεται Bergamo, ἡ γνωστὴ ἀρχαία τῆς βορείου Ἰταλίας πόλις. Νεκρὰ ὄργανα ἀπηρχιωμένης πολεμικῆς τέχνης, εἴνε πρωρισμένα πλέον διὰ τὰς ἀνάγκας τῶν πλοίων, ώς ὅλα τὰ εἰς τὰς παραλίους πόλεις σωζόμενα μεταποιητικὰ τηλεοβόλα. Τὰ πρωμηνήσια τῶν πλοίων πολλάκις συνεπειρώθησαν περὶ αὐτὰ καὶ τὰ πατόντας ἀρέσκονται νὰ ρίπτωσιν εἰς τὰ στόμια αὐτῶν λιθάρια, Ο ἔμπορος τοῦ ferro vecchio βεβαίως βλέπων αὐτὰ αἰτιάνεται πιθεύς διπειπληρώτους. Ἐχουσιν δύμας καὶ αὐτὰ τὴν μικράν των ιστορίαν, μὸν φείνεται δὲ δταν πρὸ αὐτῶν διέρχωμα, διτὶ τὸ ἀκούω παραπονούμενα μὴ γραφέντων καὶ περὶ αὐτῶν ὀλίγων γραμμῶν εἰς τὰ τοπικὰ ιστορικά. Ἐχουσι δίκαιον. Ἡ Ηλθεν ἡ ὥρα νὰ πληρώσω τοὺς πόθους των, νὰ ικανοποιήσω τὴν φιλοδοξίαν των, διδών τοὺς περιέργους καὶ τοὺς φίλους τῶν παλαιῶν ιστο-

Ίωάννου Φ. Τσιτσέλη. Χάριν τῶν περιέργων ἀναφέρομεν διτὶ κατὰ μὲν τὸ 1836 πρόεδρος τῆς λιμενικῆς ἐπιτροπῆς, ἦν δὲ Δρό Σπυρίδων Κατσαΐτης καὶ γραμματεὺς δι Βαγγέλης Μπασιάς, τὸ δὲ 1840 ἀντιπρόεδρος δὲ Αθανάσιος Ἀλφονσός καὶ ἔξι ἀπορρήτων (ώς ὑπογράφεται) δὲ Νίκος Ἀβλάμης. Τὸ πορτο τοῦ Αηξουρίου κατέστησε γηστήρας τὸ ἔτος τοῦ μουσικοῦ πόθου τοῦ Ἀνδρέου Λαζαράρου «Τὸ Αηξούρι κατὰ τὸ 1836».

ΔΗΜΟΣΙΑ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ  
ΑΓΓΛΟΥΣΑΙ  
ΣΥΛΛΟΓΗ Π. ΠΑΤΡΙΚΙΟΥ  
AL 53. YL. f6. 0066

ριῶν, πρὸ πάντων δὲ τοῖς συμπολίταις μου, ὀλίγα; περὶ αὐτῶν πληροφορίας. Δέν πρέπει ἀποκλειστικῶς νὰ ἐπιδιώκωμεν τὴν ἔρευναν καὶ γνῶσιν τῶν γενικωτέρων καὶ σπουδαιοτέρων. Καὶ αἱ λεπτομέρειαι τῶν τοπικῶν γεγονότων, μημείων, προσώπων. Συμπληροῦσιν ἔκεινα, καὶ ἐν τῇ μικρότητι ἔνιστε τοῦ πράγματος, ἐνυπολαθύνει τὸ πολὺ χρειώδες ἐν τῇ καθόλου ιστορικῇ οἰκονομίᾳ, εὔχρεστως δὲ λίαν μανθάνονται καὶ ἐγείρουσι πολὺ τὸ διάφορον τῶν κατοίκων τοῦ περὶ σὺν πρόκειται τόπου. Ἐν τῇ ἐκτιμήσει τῶν ιστορικῶν περισσῶν λαοῦ τινος, καὶ τὰ φαινομενα ἀσπουδέστερα καὶ μικρὰ δὲν πρέπει ν' ἀπορρίπτωνται, ἀλλὰ νὰ συλλέγωνται ἀπὸ τῶν παραδόσεων καὶ τῆς μημήης τοῦ λαοῦ καὶ παραδίδωνται τοῖς μεταγενεστέροις. Συντρίμματα καὶ ταῦτα τοῦ μεγάλου οἰκοδομήματος τοῦ παρελθόντος, χρησιμεύσουσιν εἰς τὴν ὡς οἶν τε ἀρτίαν ἀναπαράστασιν αὐτοῦ. Ἰδεὺ δὲ λόγος τῆς συλλογῆς καὶ μεταδόσεως τῶν τοπικῶν ιστορημάτων (6).

## B.'

Μέχρι τῶν πρώτων χρόνων τῆς ἀγγλικῆς κατοχῆς, ἐσώζετο, καθ' ἄ διηγήθησαν ἡμῖν πρό τινων ἐτῶν ἀπομνηνότες γέροντες συμπολίται ἡμῶν, ἡμιηρειπωμένον ἔρεισμα καὶ τείχη μικροῦ στρατῶνος, παρὰ τὸν νοτίων τοῦ Ληξουρίου κείμενον ναΐσκον τῶν Ἀγίων Ἀποστόλων τῶν Κεφαλάδων καὶ ἀναθεντῆς ἐσχατιᾶς τῆς νέας παραλιοῦ ἡ λεωφόρου (γ). Ἐκεῖ καὶ ἐπὶ Ἐνετῶν, ἦτο πυριταποιήη μετὰ σκοπιᾶς καὶ οἰκίσκου, εἰς δὲν ἔμενον ἀπόμοχην τοῦ πυροβολικοῦ, κανονιέριδες τότε καλούμενοι. Ἀλλ' ἡ θέσις αὕτη καλῶς ὠχυρώθη παρὰ τῶν γάλιων καπά τὸ 1798. Μετὰ τὴν ἐν ταῖς νήσοις καταλύσιν τοῦ ἐνετικοῦ καθεστώτος καὶ τὴν ἔγκατάστασιν τῶν νέων ἀρχῶν, ἐπῆλθε μετ' σὺν πολὺ ἡ ἀφίπλισις καὶ καταδίωξις τοῦ ἐνετικοῦ στρατοῦ ἐκ Κερκύρας, διτε δὲ πετέλει μετὰ τοῦ γαλλικοῦ στρατοῦ τὴν ἑκεῖ φρουράν. Οἱ Γάλλοι ως γνωστὸν δὲν ἤλθον ὡς κατακτηταί, ἀλλὰ κατὰ τὴν δολίαν πολιτικὴν, ἦν μετῆλθεν δὲ Βοναπάρτης ἐν Ἐνετίᾳ, καταλυταὶ παρειθύντος πολιτικοῦ καὶ κοινωνικοῦ συστήματος καὶ ἐν συνεργασίᾳ μετὰ τῶν Ἐνετικῶν ἀρχῶν πρὸς βιτίωσιν τῆς καταστάσεως τῶν κατοίκων, ἀλλ' ὃ καὶ πρὸς ἀπεκάλυψε τὰ κατακτητικὰ σχέδια αὐτῶν καὶ

(6) "Ἐχω συλλέξει ἀρθρονογράφην τοιαύτην, οἵτις θ' ἀποτελέσῃ μέρος τῶν κερκλληνικῶν μου συμμίκτων.

(γ) Τῇ νῦν λεγομένῃ τοῦ Μαρέντου διὸ τὸ εἶναι ἔκει τὴν οἰκίαν τρύπου. Ἀκριβῶς τὸ ἔρειπιον ἐσώζετο ἐπουσίαις ἀλώτιον τῆς χήρας Θ. Κεφαλῆ.

(δ) Η νῆσος ἡμῶν παρεδόθη τοῖς Γάλλοις ὑπὸ τοῦ Ἐνετοῦ προνοήτοῦ (provéditeur) Ιζκάρου ή Ιερωνύμου ή Καρόλου Μαρίνη εἰς τὸν Κύρσον στρατηγὸν Ἀντέλμον

ή Ἐνετικὴ δημοκρατία κατελύθη καὶ διεσκορπίσθη, δυνάμει τῆς συνθήκης τοῦ Καμπορούμου (δ). Ἄλλ' αἱ τότε περιστάσεις τῆς Εύρωπης ἀπῆτουν ἀσφαλιστικὰ μέτρα πρὸς περιφρούρησιν τῶν νέων κτήσεων, ἐντεῦθεν δὲ αἱ ὀχυρώσεις πολεων καὶ παραλίων. Οἱ ἐκ Κερκύρας μετὰ τὴν ἀποδίωξιν τοῦ ἐνετικοῦ στρατοῦ, ἐλθίντες εἰς Κεφαλληνίαν τετρακόσιοι στρατιώται, μετήνεγκον ἔκειθεν πέντε μεγάλα τηλεόβλα πρὸς ὀχυρώσιν θέσεών τινων τῆς νήσου, τοιαῦται δὲ ἐκριθῆσαν κατάλληλοι ή πρὸς βιορρᾶν ἀλρα τῆς χερσού τοῦ Ἀργοστολίου παρὰ τοὺς Ἀγίους Θεοδώρους καὶ ή ἀντικρὺ περίπου ταύτης παραλία τῶν Ἀγίων Ἀποστόλων ἐν Παλικῆ. Τὰ ὀχυρώματα τῶν νήσων ἔθεωρει η Γαλλικὴ κυβέρνησις εὑεργετήματα ὑπὸ ταύτης γενέμενα εἰς τὰς νήσους, ὡς μέτρον πολλῆς τριγίας ὑπὲρ τῆς τῶν κατοίκων ἀσφαλείας, ὡς κομπορρημοῦνταν λέγει ὁ διαδεξάμενος τὸν Ζαντιλύ στρατηγὸς Σαβώ εἰς τὴν ἀπὸ 9 Ἀπριλίου 1798 πρὸς τοὺς ἐπτανησίας προκήρυξέν του, ἀριθμῶν τὰ καλὰ καὶ συμφέροντα τῆς γαλλικῆς κυριαρχίας πρὸς ἀπόκρουσιν τῶν συκοφαντιῶν καὶ μεμφῶν τῶν καταύτης δυσηρεστημένων, σπουδαίως δὲ διὰ τῶν κανονιστοιχιῶν τούτων καὶ τῶν εἰς τὰς πλατείας τοῦ Ἀργοστολίου καὶ Ληξουρίου τηλεοβλών ἡμέρηταν οἱ Γάλλοι κατόπιν κατὰ τῷ Ρωσσούρων ἐπιδραμόντων τὴν νήσον. Ἐπὶ τοῦ ίστοῦ τοῦ μικροῦ ὀχυρώματος ὑψώθησαν ἀλληλοδιαδόχως η γαλλική, η εἰς ρωσσούρων κατοχή, η τῆς Ἐπτανησίου πολιτείας, η γαλλική αὖτις καὶ τέλος η ἀγγλική καὶ η ίσινος σημαία. Τὰ κτίρια κατόπιν ἐφρυμίσθησαν, τὸ ἔρεισμα δὲν εἶχε πλέον τὸν σκοπόν του, η θέσις μετέβαλε προσφρισμόν, καὶ ὑπὸ τὰ ἐρείπια καὶ τὰ χώματα ἐτάρησαν καὶ τὰ δύο τηγενέλα Carlo καὶ Luzzo, μέχρι τῶν ἡμερῶν τῆς ἐνώτεως, ἀφ' εὗ δύμως συνέδεσαν τὸ οἰκούμενο τῶν μετὰ τοῦ στρατηγοῦ Οζάλδο καὶ τῆς πρώτης ἀγγλικῆς στρατιᾶς τῆς καταλαβούσης τὴν Κεφαλληνίαν, ὡς κατωτέρω φτιήσεται.

Ζαντιλύ, ἔστις μέχρις οὗ ἔλθη ὁ ἀντιπρότωπος τοῦ γενικοῦ διευθυντηρίου προέτιησε τῆς διοικήσεως τῆς νήσου τοὺς κορτικανοὺς στρατιωτικοὺς Βιτέρβην καὶ Πετροκόνη, η δὲ νῆσος ὑπήρχη τότε εἰς τὸν νομὸν Ἰθάκης, ὡς ἐκλήθη ὁ ἀποτελούμενος ὑπὸ τῆς Κεφαλληνίας, Λευκάδος, Ἰθάκης, Ἐγιαάδων καὶ τῶν φρουρίων Πρεβέζης καὶ Βονίτσου. Η Ἐπτάνησος δριστικῶς ὑπήρχη ὑπὸ τὴν γαλλικὴν κυριαρχίαν δ.χ. τῆς συνθήκης τοῦ Καμπορούμου τὴν 17 Οκτωβρίου 1797 μετὰ τοῦ Βουθρωτοῦ.

(ἔπειτα τὸ τέλος)

**ΙΑΚΩΒΑΤΕΙΟΣ**  
ΔΗΜΟΣΙΑ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ  
ΜΟΥΣΕΙΟ ΛΗΞΟΥΡΙΟΥ

ΤΟΙΣΤΑΞΩΝ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΕΦΕΤΟΥ ΗΜΙΟΝΙΟΝ ΝΗΣΙΩΝ ΑΙΓΑΙΟΝ  
ΥΟΙΧΙΡΤΑΠ. Λ. ΗΤΟΛΛΑΣ

## ΑΙΓ' ΤΑ ΜΑΡΑΜΕΝΑ ΦΥΛΛΟΚΑΡΔΙΑ

Μοκρυά ἀπὸ τοῦ κόσμου  
τὴν ὄψι γυρεύω  
ἔκειδο ποῦ λατρεύω  
ἔκειδο ποῦ ποθῶ.  
Ω Μοῦσα μου, δός μου  
τὴν θεία ἐμπνευσοί σου  
νὰ ψάλλω μαζῆ σου  
νὰ βρῶ τὸ ὑψηλό.  
Στὸ κόσμο μ' ἀρέσει  
νὰ ζῷ μοναχός μου  
καὶ πίσω καὶ ἐμπρός μου  
νὰ βλέπω ἐρημιά.  
Στοῦ πέλασου τὴν μέσην  
νὰ βρίσκουμαι θέλω  
νὰ ἀκούω τὴν μέλω —  
δικὴ τρικυμιά.  
Τριγύρω νὰ σπάῃ  
στὸ πλοϊο τὸ κῦμα,  
νὰ βλέπω τὸ μνῆμα  
μπροστά μους ἀνοιχτό.  
Μὲ πόθο ζητάει  
νὰ νοιώθῃ ἡ καρδιά μου  
ὅλοτριγυρά μου  
κιταχαλασμό.  
Τριγύρω τὸν "Ἄδην"  
μ' ἀρέσει νὰ νοιώθω.  
στὰ στήθεια ἔχω πόθο  
σφοδρὸν ἐπιθυμιὰ  
της γῆς τὸ οκοτάδι  
νὰ ἀφύσω, ὡς τ' ἀστέρια  
στὰ ὑψη τὰ αἰθέρια  
νὰ φτάσω μὲ μιά,  
καὶ κεῖθε ν' ἀρχίσω,  
Ω Μοῦσα, νὰ ψάλλω  
μὲ σὲ τὸ μεγάλο  
νὰ βρῶ τὸ ὑψηλό.  
τὰ μάτια μου ἀν κλείσω  
στοῦ χάρου τὸ χέρι  
νὰ μένω ν' ἀστέρι  
ψηλὰ φωτεινὸ.

Νίκολαον Οὐαΐζε.

## ΑΥΤΑΠΑΡΗΣΙΣ

(Διάγνυμα ἐκ τοῦ Γαλλικοῦ)

III ήγίσειαν ὥραν ὁ Ιάκωβος Λανός  
ἀν καὶ ἔγδι εὑρισκόμεθα εἰς τὸν ἔξω-  
στην τοῦ ἐν Γενεύῃ ξενοδοχείον Μπο-  
Ριβᾶζ χωρὶς ν' ἀνταλλάξωμεν λέξιν.  
Τὸ πρὸ τῶν ὀφθαλμῶν ἡμῶν θέαμα  
ἡτο μαγευτικὸν. Μεγαλοπρεπὲς ἄμα  
καὶ πάλλευκον τὸ Λευκὸν "Ορος ὑψοῦ-  
το ἐν τῷ μέσῳ τῶν βράχων, ἐπιδει-  
κνύον ὑπερηφάνως τὸ χιονῶδες σή-  
νολον αὐτοῦ, τὸ δοπιὸν αἱ λοξοειδεῖς  
τοῦ δύοντος ἥλιου ἀκτίνες ἔχοντας τὸν διὰ μυ-

ρίων κινητῶν οὐρανίων τόξων.

· "Υπεράνω τῆς λίμνης συνοδεῖαι κύκνων ἐ-  
στρέφοντο πέριξ τῶν προσποραγμένων πλοίων, εἴ-  
τα δὲ ἐβυθίζοντο εἰς τὰ διαυγῆ ὅδατα καὶ ἐλου-  
οντο κινητάς τὰς πτέρυγας.

Μεθυσθεὶς ἐκ τοῦ μεγαλείου τοῦ θεάματος, ω-  
νειχεύσμην φαντασματικὴν περιοδείαν δι' ἀρεο-  
στάτου εἰς ὑψην, ἄτινα οὐδεμία μέχρι τοῦδε ἀν-  
θρωπίνην ὑπαρξίας ἀδυνάθην νὰ φθάσῃ. Ἐπειθύ-  
μουν τὴν στιγμήν ἔκεινην νὰ ἵπται μὲν ὑψηλὰ,  
νὰ πλανῶμαι εἰς τὸν ἄντλον ἔκεινον κόσμον τὸν  
ἀνέφελον τὸν ἡρεμον.... Διὰ τῆς φαντασίας δὲ  
τόσον μακρὰν τῆς Γενεύης εὑρισκόμην, ὥστε ὅτε  
τῆς ποιούσα τὴν φωνὴν τοῦ φίλου μου Ιάκωβου  
λέγοντος :

— Ίδού η κυρία Λατρεβίλ, ἐφάνην ώστε ἀ-  
φυπνισθεὶς ἐκ τεοπνοῦ ὀνείρου.

— Τὴν γνωρίζεις; ἡρώινα αὐτὸν μηχανι-  
κῶς μὲ ὑφος ἀνθρώπου μόλις ἀφυπνιζομένου καὶ  
ἐπιθυμοῦντος νὰ φανῇ ὅτι ἐκοιμάτο.

— Βεβαίως. Πλὴν καὶ σὺ τὴν γνωρίζεις. Ἐ-  
λησμόντος τὸν Λατρεβίλ, δοστις τόσον ἐπικιν-  
δύνως εἶχε πληγωθῆ ἐν Λαγκόν;

— Τὸν Λατρεβίλ, τὸν γνωρίζω! πλὴν ἡγνόουν  
ὅτι ἐπληγώθη καὶ ὅτι ἐνυψφεύθη.

— 'Α!....

Ἐνθύς δὲ ὁ Ιάκωβος μ' ἐγκατέλειψε ὅπως τρέ-  
ξῃ εἰς συνάντησιν τῶν νεοελθόντων.

Κάτωθεν τοῦ ἔξωστου πρὸ τῆς θύρας τοῦ ξε-  
νοδοχείου ἐστάθη ἄμαξα πλήρης δεμάτων. Θα-  
λαμοπόλος τις κατῆλθε καὶ ἀνειχε τὴν θυρίδα,  
ἔξ οὗ ἐξῆλθεν ἀνήρ ὑψηλός, νέος ἔτι, στρατι-  
τικὴν φέρων ἐνδυμασίαν. Ἀνεγνώρισα ἐν αὐτῷ  
τὸν συνάδελφόν μου Λατρεβίλ, πλὴν τὸ βλέμμα  
του εἶχε τὸ δεύτηνθες καὶ οἱ ἀνοικτοὶ ὀφθαλ-  
μοὶ του ἐφαίνοντο μὲν βλέποντες.

Ἐλαβε τὸν βραχίονα τοῦ θαλαμοπόλου του καὶ  
ἀνήρχετο τὴν μικρὰν τοῦ προσώπου κλίμακα  
κλονούμενος καὶ ἀγνοῶν ποῦ μεταβαίνει.

Ἐν δευτερόλεπτον ἀργότερα ἐξῆρχετο τῆς ἀ-  
μάξης νεαρὰ γυνὴ δραιοτάτη κρατοῦσα ἀρκετά  
δέματα. Ἡτο ὑψηλὴ, εὔρωστος μὲ λεπτότατα  
χαρακτηριστικὰ τοῦ προσώπου, μὲ ωραίους μέ-  
λαινας ὀφθαλμοὺς, καὶ χρυσίουσαν κόμην. Τὸ  
βλέμμα της, ἀδιαφοροῦν διὰ τὰ πέριξ ἡκολούθει  
τὰ δημάτα τοῦ συζύγου της μετὰ μερίμνης μη-  
τρὸς ἢ πρεσβυτέρας ἀδελφῆς.

Μόλις εἶδε τὸν Ιάκωβον ἔτεινε τὴν χεῖρα:

— Πῶς; εἰσθε ἐδῶ; Όποια τύχη!

· 'Ο Ιάκωβος ὑπεκλίθη εὐσεβάστως, εἴτα ἐτρεξε  
καὶ ἐνηγκαλίσθη τὸν Λατρεβίλ στρατιωτικῶς.

Ἐγκατέλειψε τὸν ἔξωστην ὅπως ἐπίσης ὑπάγω  
καὶ ἀσπασθῶ τὸν παλαιόν μου συνάδελφον, τοῦ  
ὁποίου διετήσουν τὴν ἀνάμνησιν, ἀν καὶ πρὸ<sup>τ</sup>  
πολλοῦ καιροῦ δὲν εἰχομεν ιδοῦ ἀλλήλους. Τῷ  
ἔτεινα τὴν χεῖρα, πλὴν μὲ παρετήρει ἑταστικῶς  
καὶ τὸ βλεψύν του ἐγενεριάτην.

— Χαῖρε Λατρεβίλ! Μὲ ἀναγνωρίζεις;... Εἰ-  
μαι δὲ Μεϊράν, δὲ λοχιας Μεϊράν, δὲ λοχιας Μεϊράν,  
ΜΟΥΣΕΙΟ ΑΘΕΟΥΡΙΟΥ

— "Α! είπε, σὺ παλαιέ μου φίλε. Τί τύχη νὰ σὲ συναντήσω! Μὲ φάίνεται παράδοξον πῶς δὲν ἀνεγνώρισα τὴν φωνήν σου... διότι εἴμαι τυφλός.

"Ω πιωχέ μου φίλε! εἰπον μετὰ μεγίστης θλίψεως.

— 'Αφīκα τοὺς ὄφθαλμούς μου εἰς τὸ Τονκīνον. Μη ἐρωτᾶς τὰς βασάνους μου. Εὔτυχως ἔχω μίαν Ἀντιγράφην, πτις γὲ ἀναγκάζει νὰ λησμονήσω τὴν ἔλλειψήν μου ταύτην. Ἄρα γε εὐρίσκεται ἐδῶ, δῆπος σὲ τὴν παρουσίασσον;

— Μάλιστα, φίλε μου, ἀπόντησεν ἡ Κυρία Λατρεβίλ μετὰ φωνῆς τρυφερωτάτης.

— 'Αγαπητή μου Ἰωάννα, σοὶ παρουσιάζω τὸν λοχίαν Μειράν, ἵνα τῶν ἀρχαίων συμμαθητῶν μου... Φίλοι μου, τὶ εὔτυχία νὰ συναντηθῶμεν δῆλοι ἐδῶ!

"Εμείνα ἔκπληκτος καὶ περίλυπος ἐπὶ τῇ εὐθυμίᾳ τοῦ ἀνθρώπου τούτου. Δὲν ἥδυνάμην νὰ φαντασθῶ πῶς ἀνθρωπος τριακονταετῆς καταδεδικασμένος νὰ ζῇ τοῦ λοιποῦ ἐν τῷ σκότει ὑπέφερε αγογγύστως τὸ μαρτύριον τούτο. "Οτε ἐπανήλθομεν εἰς τὸν ἔξωτην ἀφίσαντες τοὺς φίλους μας ν' ἀναπαυθῶσιν ὀλίγον, κατέστησα γνωστάς τὰς σκέψεις μου, τῷ φίλῳ Ἰακώῳ.

— 'Εν τούτοις, ἀγαπητέ μοι, ἀπόντησεν ὁ Ἰάκωβος ὁ Λατρεβίλ δὲν εἶναι δῆσον φαντάζεσαι δυστυχής. Πρῶτον ἐσυνήθισε εἰς τοῦτο, ἀφ' ἐτέρου δὲ ἡ ἀφοσίωσις τῆς συζύγου του ἢν παραδειγματική.

— 'Άλλο, ἥδυνατο καὶ μὴ ὅν τυφλός νὰ εὕρῃ καλὴν καὶ ἀφωσιωμένην σύζυγον.

— "Οχι. Διότι ἡ κυρία Λατρεβίλ τὸν ἐνυψόφεν. Θη, ἐπειδὴ ἔμεινε τυφλός.

— Πῶς; πλὴν τοῦτο εἶναι ἀδύνατον.

— 'Ακουσον. "Οτε ὁ φίλος μας ἀνεχώρησεν εἰς Τονκίνον ἢτο μεμνοτευμένος μετὰ τῆς δεσποινίδος Ἰωάννας δ' Ἐσπάρ.

— "Ητις τῷρα εἶναι κυρία Λατρεβίλ.

— "Οχι. 'Ο Λατρεβίλ ἥγάπα μέχοι λατρείας τὴν μνηστήν του, ἐπεθύμει δὲ ὁ γάμος νὰ ἔγινετο πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς του. Δυστυχῶς δῆμως ἔλαβε διαταγὴν ν' ἀναχωρήσῃ ἀγέσως. "Ἐψυγε τεθλιμμένος ἀναγκαζόμενος ν' ἀναβάλῃ τὴν τελετὴν τῶν γάμων του. 'Η ἐν Τονκίνῳ διαγωγὴ του ἥτοι ἀπαράμιλλος. Ἡγωνίσθη ως γενναῖος ἀξιωματικός, δυστυχῶς δῆμως ἐπληγώθη ὑπὸ τῶν Σινῶν ἐν τῇ κεφαλῇ, ἐπὶ μῆνας δὲ ὄλοκλήρους ἢτο μεταξὺ ζωῆς καὶ θανάτου. Ιατρεύθη ἀλλ' ἔμεινε τυφλός. 'Ενῷ δῆμως ἐν Τονκίνῳ ὁ Λατρεβίλ ἐπνεε τὰ λοίσθια, ἐν Παρισίοις ἡ μνηστή του προσβληθῆσα ἐκ τυφοειδοῦς πυρετοῦ ἔξεπνεε.

— 'Απέκρουψαν ἀπὸ τὸν δυστυχῆ πληγωμένον τὸν θαυματον τὴν λατρευτῆς αὐτοῦ μνηστῆς, πάντοτε δὲ ἐστελλον αὐτῷ ἐπιστολάς εἰς ἃς τῷ ἔλεγον διτὶ ἡ Ἰωάννα τὸν περιέμειε καὶ τὸν ἥγάπα πάντοτε. "Άλλως δὲν ἢτο δῆλως διόλου μενδές, διότι δὲν ἔπιτακτος αὐτὴ γυνὴ, ἢν πρὸ δῆλίγου τίδες, καὶ πτις τίτε ονομάζετο δεσποινίς Λουίζα δ' Ἐσπάρ, ἔλαβε τὴν θέσιν τῆς ἀδελφῆς τῆς καὶ

προσεφέρθη χωρὶς ὁ τυφλὸς νὰ ἐννοήσῃ τι, προσεφέρθη νὰ γίνῃ ἡ σύζυγος τοῦ βίου του! . . . Δύο ἔτη παρῆλθον ἀπὸ τοῦ γάμου των. Κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο οὐδεὶς ἐπρόδωκε τὸ ιερὸν μυστικὸν διὸ τὸν Λατρεβίλ ἡ Λουίζα ἀπέθανεν, ἡ δὲ Ἰωάννα ζῇ πάντοτε. . . Ἡ σύζυγός του τὸν ἀγαπᾶ περισσότερον παρ' ὅσον μάτηρ ἀγαπᾶ τὸ τέκνον της. Ἐκεῖνος τὴν λατρεύει καὶ εἶνε εὐτυχής. Εἰδούμεν τῷρα ἡ θέσις του εἶνε τόσον οἰκτορά ὅσον τὴν ἐφυντάζεσσο;

— "Οχι, ἀπόντησα συγκεκινημένος ἐκ τῆς διηγήσεως. Πλὴν ἀγνοῶ τὶ νὰ θαυμάσω: Τὴν μεγάλην αὐταπαρνησίαν τῆς κυρίας Λατρεβίλ ἡ τὴν λεπτὴν ἀγάπην ἔκείνων, οἵτινες συνετέλεσαν πρὸς ἐπιτυχίαν τῆς συνωμοσίας ταύτης καὶ ἐκράτησαν αὐτὴν μυστικὴν. . .

— Τοῦτο ἀποδεικνύει, φίλε μου, προσέθυκεν ὁ Ἰάκωβος, διτὶ τὸ ἀνθρώπινον γένος δὲν εἶνε ὅσον τὸ περιγράφουν κακὸν, μ' ἐγκατέλειψε δὲ δῆμος ἐνδυθῆ.

Τὴν ὥραν τοῦ γεύματος δὲτε εἶδον εἰσερχόμενον τὸν Λατρεβίλ καὶ στηρίζομενον ἐπὶ τοῦ δραχίονος τῆς συζύγου του τόσον συνεκτίνθην ώστε δὲν ἥδυνάθην ν' ἀρθρώσω λέξιν. "Εμείνα θαυμάζων τὴν εὐγενῆ ταύτην ψυχὴν, ητις ἥτο ἡ προσωπίστης τῆς ἀφοσιώσεως, τῆς αὐταπαρνήσεως καὶ τῆς ἀγάπης. Ἐπεβύμον νὰ τῇ εἶπω ὅτι ἐγνώριζον τὰ πάντα καὶ διτὶ τὴν ἐσεβόμην ως ἀγίαν. Μοὶ ἔτεινε τὴν χεῖσα καὶ ἐπέθηκα τὰ χεῖλα μου μὲ τόσην βαθείαν ἐκφράσιν σεβασμοῦ ώστε ἐνόπει τὰς σκέψεις μου καὶ τὴν ἀποκάλυψιν τοῦ μυστικοῦ αὐτῆς.

— Φίλε μου, εἶπε τῷ συζύγῳ της, ίδού ὁ κύριος Μεγράν.

Ανέγνωσα δὲ τότε ἐν τῷ βλέψιματί της παράκλησιν, ητις μεγάλην μ' ἐνεποίησεν ἐντύπωσιν.

Θ. Σ.

## ΕΠΤΑΝΗΣΙΟΙ ΙΣΤΟΡΙΟΓΡΑΦΟΙ

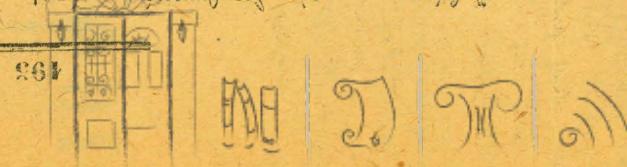
[Συνέχεια.]

Τῷ 1714 ἐγεννήθη ἐν Κερκύρᾳ ὁ Λάζαρος δὲ Μόρδος, ἀνήρων εἰς ἀρχαίαν ἔβραικήν κερκυραϊκήν οἰκογένειαν. Οὗτος παιδίσθεν ἔδειξε κλίσιν εἰς τὴν ἐλαφηνήσιν, γλωσσῶν, διὸ καὶ ἡτο κάτοχος τῆς τε ἐλαφηνήσις, λατινικής, ἔβραικής καὶ ιταλικής. Διακούστης εἰς τὴν Λευκαρίαν τοῦ Κερκύρας τὰ πρώτα γράμματα μετείλθη εἰς τακτικήν μετείλθη. Επειδὴ δὲ τα μετείλθη εἰς τακτικήν μετείλθη.

**ΛΑΖΑΡΙΚΟΝ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ  
ΜΟΥΣΕΙΟ ΛΗΘΟΥΡΙΟΥ**



**ΙΑΚΩΒΑΤΕΙΟΣ**  
ΔΗΜΟΣΙΑ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ  
ΜΟΥΣΕΙΟ - ΑΙΓΑΙΟΥΡΙΟΥ



προπάτωρ αύτοῦ Λάζαρος, καὶ ὁ πατὴρ αύτοῦ Σαβ-  
βαῖος, ἡσαν ιατροὶ ἀμφότεροι διακεχριμένοι, ἐσκέ-  
φθησαν διὰ τὸν εὐμαθῆ Λάζαρον ὃτο πατάλλη-  
λος ἡ ιατρικὴ ἐπιστήμη. Ἀν καὶ ἐν Παταυίῳ ὃτο  
φοιτητὴς τῆς ιατρικῆς, οὐχ ἡτον γέμως κατεγίνετο  
καὶ εἰς τὴν φιλολογικὴν καὶ γραμματολογίαν.

Περιπότας τὰς μελέτας του ἐκανένα μψεν εἰς Κέρ-  
κυραν μερυμημένος τὰ τῆς ἐπιστήμης καὶ τῆς γραμ-  
ματολογίας. Τὸ δόγμα αύτοῦ ἐν ἀκαρεῖ διεδοθῇ με-  
ταξὺ τῶν διασημοτέρων τῆς Ἐπτανήσου ιατρῶν. Τῷ  
1805, συσταθείσῃς τῆς «Δημοσίας Σχολῆς» ἐν Κέρ-  
κυρᾳ ἐγένετο καθηγητὴς τῆς Μαιευτικῆς. Κατεγίνετο  
εἰς τὰς φυσικὰς ἐπιστήμας ἐπιμελῶς. Ἐκ τῶν πολ-  
λῶν ἔργων του ἀναφέρομεν μόνον δύο ἀφορῶσι τὴν  
ιστορίαν τῆς νήσου. Ἐδημοσίευσε λ. χ. περὶ τῶν  
μαρμάρων τῆς Σπαρτικῆς, περὶ ἵκθιος ἀλιευθέντος  
ἐν Καστράδες, περὶ τῆς ἀλιείας του κοραλλίου εἰς  
τὰ κερκυραϊκὰ ὄδατα. Ἀλλὰ τὸ καλλίτερον τοῦ  
Μάρδου ἔργον εἶναι τὸ ἀφορὸν τὴν Κέρκυραν καὶ φέ-  
ρον τίτλον *Misellanea intorno a Cercira*, ἐκδοθὲν  
ἐν Κέρκυρᾳ, τύποις του θίλιου τυπογραφείου, τῷ  
1808. Ἐχει σελίδας 108 καὶ ἀφορᾷ τούς τὴν φυσι-  
κὴν τῆς νήσου ιστορίαν. Ο Μάρδος ἔξιδωκε τὸ ἔρ-  
γον τοῦτο μετὰ εἴεστι καὶ δύο ἔτη παρατηρήσεων,  
ὅτι καθ' ἑκάστη, ἑταμείωνε, τῇ συμβούλῃ του ἐπιφρ-  
νοεις καθηγητεῦς τῆς ἀστρονομίας καὶ μετεωρολογίας  
ἐν τῷ Ηπειρωτικῷ Παταβίῳ, Ίωτῷρ Τοάλδῳ.  
Ἐπὶ τεσσαράκοντα ἔπειτα ἔτη ἐμελέτα τὰ τῆς νή-  
σου ὅπὸ φυσικὴν ἔποψιν. Πρὸ τοῦ Μάρδου, ὁ περι-  
γάλητος Ιταλὸς ιστορικὸς Κάρολος Βόττας, διετίς  
μετέβη εἰς Κέρκυραν, ως στρατιωτικὸς ἀρχιατρος ἐπὶ  
Γαλλιῶν, τῷ 1797 καὶ διέμεινε περίπου ἐν ἕτοις, ἐ-  
ξετάσας καὶ τὸς ἐτῶν τῆς νήσων ἀτθενείας, συνέγραψε  
τὴν φυσικὴν ιστορίαν τῆς νήσου ὅπὸ τὸν τίτλον:  
*Storia Naturale e medica dell' isola di Corfù*, τῷ  
1799 πρώτον ἐν Μιλάνῳ εἰς ἔργον τόμους καὶ  
ἔπειτα ἐπίσης ἐν Μιλάνῳ τῷ 1823 εἰς ἕνα τόμον ἐκ-  
διεθῆσαν. Ο Βόττας συγγράψων μετὰ δίλιγας μελέτας  
ἐπιτοπίους, ἔιεκα τῆς βραχίας διαμονῆς, εἰχε συμ-  
βούλιον καὶ σύμβουλον τὸν Κέρκυραν Ίωάννην Βα-  
πτιστήν Κερκυραῖον, ζῶτα τὸ πλεῖστον εἰς τῇ ἔξογῃ  
καλλιεργοῦσα τὰ κτήματά του καὶ μελετῶντα τὰ  
πατρίδες του, πρὸ πάντων διορθώσα κλίμα,  
προσένεγκατάπ.

(καταστατεῖ)

Σ. Δε. Β. Καζ.

## ‘Ορρέματα ήτις Θημοσιεύσεις

**«Παναθηναϊα».** Τακτικώτατα καὶ μετὰ πάστης  
καλλιεργησίας, ὡς πάντοτε, ἔξεδόθη ὑπὸ τοῦ φιλοπροό-  
δου καὶ ρέκτου πρὸς πᾶν παλὸν συναδέλφου κ. Κίρ. Μι-  
χηλίδου καὶ τὸ 18ον τεῦχος τῶν «Παναθηναϊάνων» οὗ  
περιεχόμενα τὰ ἔξι:—’Εμμ. Σ. Λυκούδη. «Ἀπὸ Ὁ-  
λυμπίας εἰς τὸν ἐν Φιγαλείᾳ ναὸν τοῦ Ἐπικ. Ἀπόλλω-  
νος.»—’Α. Παπαδικαράντη. «Ἡ τύχη ἀπὸ τὴν Ἀμέρι-  
κα».—Ιω. Ν. Γρυπάρη. «Ιντερμέδικ».—Ζ. Λ. Πα-  
παντωνίου. «Οἱ Λυτρωταί».—Γ. Β. Τσοκοπούλου. «Ἡ  
πρώτη ἐλλ. παράστασις ἐν Βουκουρεστίῳ».—’Αλ. Μω-  
ρούτιδου «Αλωνάρης».—Σ. Ε. Σκίπη «Ἡ Σερενάτα  
τῶν λουλουδιῶν». Th. Lebesgue. «Ἐπιστολὴ ἐκ Γαλ-  
λίας.»—Γρ. Ξενοπούλου «Φιλολογικὴ ζωή.»—Γράμμα-  
τα, τέχνη, ἐπιστήμη, εἰκόνες κλπ.

— **«Τὸ κρυφὸ διχολειό».** Εἶναι ἡ λαμπρὴ ὑπὸ<sup>τοῦ</sup>  
πάτρων ἔποψιν φωτοτοπία τῆς «Πινακοθήκης»  
δυναμένη νὰ κοσμήσῃ πᾶσκαν αἴθυσταν, τιμωρένη δὲ  
ἀντὶ δρυ. 4 ἐπὶ πολυτελοῦς χάρτου.

— **«Μουδεῖον».** Ηλούσιον εἰς ποικίλην, τερ-  
πνήν καὶ ἐνδικφέρουσκν ὅλην μετὰ ὥρκιων εἰκόνων ἔξε-  
δόθη καὶ τὸ ὑπὸ ἀρ. 18 φύλλον τοῦ ἐν Ἀθήναις ἐ-  
ξιρέτου περιοδικοῦ «Μουδεῖον» οὗ τινος διευθυν-  
τῆς τυγχάνει ἀξιεπάνως διάλγιος συναδέλφος κ. Ι.Η.:  
Χρυσανθόπουλος.

## ΔΙΑΦΟΡΑ

**‘Ατυχοδθαιοικά».** Ο καιρὸς βαίνει κατ’ εὐχήν, τα-  
χεῖν δὲ προμηνύεται ἡ ωρίμανσις.

— **Ηανελλαΐνιος** **‘Εκθεσίς** ἐν Ζακύνθῳ. Ή  
ἐν Αθήναις Βιοτεχνικὴ ‘Εταιρία ἐν συνεννοήσει μετὰ  
τῆς ἐπανθή Κεντρικῆς τῶν ἑορτῶν τοῦ Σολωμοῦ Ἐ-  
πιτροπῆς, σκέπτεται περὶ διοργανώσεως ἐνταῦθα Ηα-  
νελλαΐνου Ἐκθέσεως ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῶν ἀποκαλυπτη-  
ρίων τοῦ Ἀνδριάντος τοῦ Σολωμοῦ. Λέγεται δὲτι καὶ ἡ  
Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς ἐπιδοκιμάζει τὴν ιδέαν ταύτην, πρὸς  
ἐπιτυχίαν τῆς δύοις δέλει παράσχει τὴν Υψηλὴν Αὐ-  
τοῦ Ηροστατίαν. Δέν ἀμφιβάλλομεν, δὲτι ἐγκαίρως θέ-  
λει ληφθῆ πρόνοια παρὰ τῶν ἀρμοδίων περὶ ἐφερμογῆς  
τοῦ περὶ ἑταμορφώσων Νόμου καὶ περὶ περιτειχίσεως τῶν  
οἰκοπέδων.

— **Εοργασίαι τυμπατος** **‘Ελληνισμοῦ** ἐν  
Ζακύνθῳ.

Τὴν παρελθ. Ηαρασκευὴν συνῆλθεν εἰς τὸ  
Δημαρχικὸν Κατάστημα τὸ τρίτην τῆς ‘Εταιρείας ὁ  
«ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΣ» καὶ ἡ τοιαῦτη πρὸς διαφορὰν ὑπηρε-  
σιακὴ καὶ ἐθνικὴ ἀποτίμηση. Μετ’ αὐτοῦ τίμεσθαι τα-  
ρχητορικὴν καὶ δημοσίαν, δὲτι οἱ τὸ τημῆν τοῦτο ἀπο-  
τελοῦντες ἀξιοτίμοι Σορτούταν μὲν ὅτι ἀκρανέσσων

ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ  
ΧΙΛΙΟΥ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ  
ΜΟΥΣΕΙΟΝ ΑΝΕΞΟΥΡΓΟΥ

διαπνέονται πατριωτικῶν αἰσθημάτων, λίγαν παρήγορον εἰς τὴν σημερινὴν φυχρὸν ὑπὸ ἔποψιν ἐθνισμοῦ ἐπογὴν καὶ διὰ μεγάλως ἀσχολοῦνται: ὑπὲρ εὐοδώσεως τοῦ ὑπὸ τοῦ «Ἐλληνισμοῦ» ἐπιδιωκομένου ἐθνωφελοῦς σκοποῦ.

— **Νέος Ἀστυνόμος.** Ἀφίκετο καὶ ἀνέλαβε τὰ καθήκοντά του δὲ νέος παρ' ἡμῖν Ἀστυνόμος κ. Γ. Μπαλασούρας, λοχαγὸς τοῦ Πεζικοῦ.

— **Ἐξετάσεις ἀρρεναγωγείου Δημ. Μωρέττην.** Μία καὶ μόνη λέξις ἡδύνατο νὰ χρησιμοποιηθῇ ἀσφαλῶς τὰς ἔξετάσεις τοῦ κρατίστου τούτου τῶν παρ' ἡμῖν ἀρρεναγωγείων, ἡ λέξις: Θρίαμβος. Καὶ δέν ἡδύνατο ἀλληληγορεῖν τὸ ἀρρεναγωγεῖον τοῦτο εὐτυχῶς εἶνε ἐκ τῶν πλήρη ἐπίγνωσιν τῆς μεγάλης καὶ ὑψηλῆς αὐτῶν ἀποστολῆς ἔχοντων, ἐπὶ δεκαετηρίδας δλας ἐκτρέφον διὰ τῶν τῆς ἡμικῆς μορφώσεως καὶ τῆς προγονικῆς ἡμῶν εὐκαίστας ζωηρούτων νυκτῶν, τόσας ἐκαπονταδας μαθητῶν, ὃν οἱ πλεῖστοι διαπρέπουσιν ἐν τῇ κοινωνίᾳ ἡμῶν. Ἐν εἰλικρινὲς Εὔγε ἀπομένει ἡμῖν πρὸς τὸν ἀριστὸν προορισμὸν αὐτοῦ ἐκπληροῦντας καὶ ἀξιον πάσης ἐκτιμήσεως καὶ ὑποστηρίξεως σεβάστον διευθυντὴν τοῦ σχολείου «ἈΘΩΝΑ» κ. Δημήτριον Α. Μωρέττην.

— **Ἐξετάσεις παιδαγωγείου Γ. Κ. Σφύκα.** Εἴχον κάτι τι τὸ ἔκτακτον καὶ πρωτοφράγες, κάτι τι, τὸ ὄποιον μετ' εὐχαριστήσεως; σὲ εἶλκε παρευρεθέντας καὶ κηδεμόνας ἡ ἀκροκτήν, αἱ ἔξετάσεις τοῦ ἀνωτέρῳ σχολείου, οἱ τινος διευθυντῆς τυγχάνει δὲ πασίγνωστος; λόγιος καὶ τύπος τιμέου πολίτου καὶ φίλου κ. Γεωργίος Κ. Σφύκας. Διότι εἶνα μὲν ἀληθῆς δὲι καὶ ἐν ἀλλοις ἐκπαιδευτηρίοις τῆς νότου μας εὐσυνείδητος γίνεται ἡ διδασκαλία, ἀλλ' ἐν τῷ παιδαγωγείῳ τοῦ κ. Σφύκης ἀποκυτῷ τις τοικύτην ἐργασίαν, τοικύτας βάσεις διδασκαλίας καὶ ἡμικῆς διαπλάσεως, ὥστε ἀδύνκτον τὰ ἐκεῖθεν ἀποφοιτῶντα τέκνα μας γὰρ μὴ διατηρῶσι καθ' ἔλον τὸν βίον αὐτῶν ἐφόδικ τοικύτα, δι' ὧν μόνων καθίσταται δικινθρωπὸς δῆμος τῆς οἰκογενείας, τῆς κοινωνίας καὶ τῆς πολιτείας μέλος.

— **Λογία Ρωσίας περὶ Σακύνθου.** Ἐπ' διδασκαλίας ἡμέρας διατριψόσκει ἐνταῦθος ἡ ἐκ Ρωσσίας λίγαν εὐπαίδευτος καὶ γλωσσομάθης Κ. κ. Σοφία Βρεκονίνα, διὰ σειρᾶς ἐπιστολῶν της ἐν τοῖς «Καιροῖς» τῶν Ἀθηνῶν, εὐμενέστατα καὶ μετὰ τὴν δικαιρινότης αὐτὴν γλαφυρότητος ἐφαρμέσται περὶ Σακύνθου καὶ περὶ τῆς ἐν τοῖς ναοῖς τελούμενης θείας λειτουργίας, ιδίως δὲ περὶ τῆς Μητροπόλεως, τοῦ Σεβ. Ἀρχιεπισκόπου ἡμῶν Διονυσίου καὶ τοῦ αἰδ. Ιερ. Ὄμηρου Ηεράτη, ὑπὲρ τῶν ὄποιων τοὺς δικαιοτέρους πλέκει ἐπαίνους.

— **Κωδωνοστάθιαν Ναοῦ Παντοκράτορος.** Σήμερον ἐκτίθεται εἰς δημοπρασίαν ἡ κατασκευὴ τοῦ κωδωνοστατίου τούτου, δι' ἡς θέλει ἐκλείψει καὶ ἡ ἀσχημή αὐτη τῆς πλατείας Σολωμοῦ.

— **Ἀφίξεις καὶ Ἀναγωρήσεις.** Ἐπανῆλθεν ἐκ Τεργέστης, βελτιωθείσης τῆς ὁρθολιμικῆς πρθῆσεως του, δὲ γεωργὸς ἡμῶν καθηγητὴς κ. Μέμνων Μαρτζώκης, οἱ τινος ἡ τεχνότερος φύμη δικαστίσσεις εἰς δὲ μετέβη τῆς Ἑσπερίας χώρας τὸ διὰ γούτρου περιεκλλός. μένον δόνουμα, καὶ ὡς λογίου καὶ ὡς γλωσσομάθους, οὐκ ἐλίγον συνετέλεσεν εἰς τὸ νὰ τύχῃ οὐλος τῶν θερμοτέρων περιποιήσεων τῆς ἀνταπογεννητῆς ἐξείνης κοινωνίας καὶ τῶν δικαίων ἐπαίνων τοῦ Τεργέστατου τοποῦ. Ἐπει-

τῆς τελείκης θερχπείκης τοῦ πολυεῖδονος καὶ σεβάστου καθηγητοῦ ἀδικλείπτως εὐχετεῖ μεθ' ἡμῶν ἀποκεκ τὴν κοινωνία μας.

— **Συναφίκοντα αὐτῷ ὁ εὐγενὴς καὶ εὐπαίδευτος εἰλικρινότητης μας κ. Φραγκ. Καρθελλάς;** καὶ δὲ γκρητὸς καὶ εὐελπις νέος κ. Καΐσσαρ Σ. Μαρτζώκης.

— **Ἀφίκοντο ἐξ Εύρωπης ὁ μεγαλέμπορος κ. Νικ. Σπ.** Δαμίρης μετὰ τοῦ ὑπαλλήλου του κ. Ιωάννου Βούλγαρη, ἐξ Ἀθηνῶν οἱ κ. κ. Κ. Ἀργ. Λοιμέρδης έουλευτηζούνογενειακῶς, Διον. Σ. Μπαγώρης τηλ) τῆς, Δημ. Σ. Πελεκάσης ζωγράφος, ἐκ Λουτράκιον ὁ κ. Ἀνδρ. Δ. Μπαπάκος δικηγόρος μετὰ τῆς Κυρίας του, ἐκ Βαρθολομίου ὁ κ. Παν. Σιδηροκαστρίτης σχολάρχης μετὰ τῆς Κυρίας του, ἐκ Βάρνης τῆς Ιταλίας ὁ κ. Σ. Λαδίκης διδάκτωρ τῆς φιλολογίας, καὶ ἐκ Λεχινῶν ὁ κ. Γ. Ζερέδης ἐλληνοῦ.

— **Διηλθεν ἐντεῦθεν τὴν παρέλθ. ἐξδομάδα μετακείνων εἰς Ἀθήνας ὁ ἐκ τῶν ἀριστών καὶ τὰ μάλικ μεμορφωμένων ἀξιωματικῶν τοῦ ἐλληνικοῦ στρατοῦ κ. Ιωάννης Ράγκος, τοῦ ὄποιου ζωηροὶ καὶ ἀδιάλειπτοι παροχένοισιν ἐν τῇ καθ' ἡμῖς; κοινωνίας αἱ λαμπρὴ ἀναμνήσεις, κατὰ τὸν χρόνον τῆς ἐνταῦθη πρό τινων ἐτῶν διακονοῦς του. «Αἱ Μοῦσαι» σι πολλάκις φιλοξενήσασι ἐνδικφερούσας μελέτας τοῦ εὐπαιδεύτου τούτου ἀξιωματικοῦ εὐχονται ίνα καὶ πάλιν ἡ νῆσός μας ἀπολαύση τὸν εὐγενῆ καὶ δηντως ἐπιποτικοῦ γχρακτῆρος ὑπομοίραρχον κ. Ιω. Ράγκον.**

— **Ζακύνθιος ἀθλητής.** Δικτρίβει ἐνταῦθη σιδηροῦς συμπολίτης μας κ. Νικόλαος Παρπαρίας, γνωστὸς διὰ τὰς ἀθλητικὰς δυνάμεις του, ὃν δείγματα πολλαχοῦ τῆς Ανατολῆς ἐπιτυχῶς παρέσχεν.

— **Γεωργικὴ Ἐταιρία.** Μέλος τοῦ Συμβουλίου τῆς ἐν Ἀθήναις «Γεωργικῆς Ἐταιρίας» ἐξελέγη καὶ δὲ ἡμέτερος Δήμαρχος κ. Ἀντ. Δ. Μακρής, μεγαλοκηματίας.

— **Δημοπρασίαι.** Σήμερον ἐνεργοῦνται τελειοτικὴ πλειοδοτικὴ δημοπρασία διὰ τὴν ἐνοικίσιν τῶν κρεοπωλείων κλπ. τῆς ἀγορᾶς «Αμυρού» καὶ ἐτέρω διὰ τὴν ἐπανόρθωσιν τῶν εἰς τὰς πηγὰς τοῦ παλαιοῦ οὐδραγωγείου γενομένων ζημιῶν.

## ΔΙΟΡΩΣΙΣ ΠΑΡΟΡΑΜΑΤΩΝ

Εἵ τινα φύλλα τοῦ προηγουμένου ἡριθμοῦ τῶν «Μουσῶν» παρεισέδυσκεν λάθη τινά. Οὕτω ἡ ἀριθμησίς τῶν ὅδων ἐτέθη ἐν τῇ αὐτῇ σειρᾷ τῶν Ταχυδρομικῶν, (σελ. 7)—ἐντὶ Τεργέστης ἐγράφη Μασσαλία (σελ. 8).—ἀντὶ Α. Ο. Καρδούζου ἐτέθη Ο. Καρδούζου κλπ.

## ΑΛΛΗΑΣΓΡΑΦΙΑ

— **Ἀθήνας α.ς. Διεύθ. «Πινακοθήκης».** Παρὰ τοῦ κ. Κ. Ν. Καιροφύλας ἐλάθομεν «Τὸ καυφὸ Σχολεῖο» καὶ εὐχαριστοῦμεν.—**Σ. Κ. Ακατάληλον.**—**Σ. Μ. Ελάθομεν** καὶ γράφομεν. —**Πάτρας α.ς. Παρακλησίας** διὰ τοὺς συνδρομητὰς ἡμῶν ἐν Πάτραις πάτραις πατέτων αὐτησιν, πληρωμὴν κτλ. γ' ἀπευθύνων ταῖτοισι ποιοῦκετε εὐθεῖκη πρὸς τὴν Διεύθυνσιν τῶν «Μουσῶν» τοῦ ἐκεῖτε ἀνταποκριτοῦ μας, ὃς ἐκ τῶν πολλῶν ἀσχολιῶν του, ἀδυνατοῦτος να ἐξακολουθήσῃ τὴν θροσεῖ της καταγρίσεως.—**Ἐνταῦθα Α. Π.** Εἴχουν υλην ἀρκετὴν πεζῆν καὶ ἔμμετρον διὰ δλον ἀδειούς κατείχεις τοῦ οὐρανοῦ, προσεχόντος μας, ἐλατίνες λόρου, προσεχόντος

**ΙΑΚΩΒΑΤΕΙΟΣ  
ΑΙΓΑΙΟΝ ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΝΙΒΑ ΙΩΝΙΚΗΣ**